

Istruzioni per l'uso del QIAsymphony[®] DSP Circulating DNA Kit (Manuale)

IVD

Per uso diagnostico in vitro

		REF	Versione
QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit (192)	192	937556	V2
QIAsymphony DSP Circulating DNA Maxi Kit (192)	192	937566	V1
QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit (96)	96	937555	V1

CE

QIAGEN GmbH, QIAGEN Strasse 1, 40724 Hilden, GERMANIA

R3 **MAT**

1133891IT

Contenuto

Uso previsto	4
Utenti destinatari del prodotto	4
Descrizione e principio	5
Sommario e spiegazioni	7
Materiali forniti	8
Contenuto del kit	8
Materiale necessario ma non in dotazione	10
Reagenti aggiuntivi	10
Materiali di consumo	10
Strumentazione	11
Protocollo e materiale da laboratorio	11
Avvertenze e precauzioni	12
Informazioni sulla sicurezza	12
Informazioni di emergenza	13
Precauzioni	14
Smaltimento	16
Conservazione e manipolazione dei reagenti	17
Stabilità durante l'uso	17
Prelievo, conservazione e manipolazione dei campioni	19
Procedura	20
Purificazione automatizzata sul QIASymphony SP	20
Protocollo: purificazione del DNA libero circolante	26

Controllo di qualità	32
Limitazioni	32
Caratteristiche delle prestazioni	33
Guida alla risoluzione dei problemi	34
Simboli	37
Informazioni di contatto	39
Appendice: Quantificazione del DNA libero circolante	40
Informazioni per gli ordini	41
Cronologia delle revisioni del documento	43

Uso previsto

Il QIAasymphony DSP Circulating DNA Kit utilizza la tecnologia a particelle magnetiche per procedure automatizzate di isolamento e purificazione del DNA libero circolante umano da campioni biologici.

Il QIAasymphony DSP Circulating DNA Kit è studiato per l'uso diagnostico in vitro.

Utenti destinatari del prodotto

Il QIAasymphony DSP Circulating DNA Kit è rivolto a utenti professionisti, quali tecnici e medici esperti in tecniche di biologia molecolare.

Descrizione e principio

La tecnologia QIASymphony abbina la velocità e l'efficienza della purificazione degli acidi nucleici basata sullo scambio ionico alla pratica manipolazione delle particelle magnetiche (Figura 1, seguente). La procedura di purificazione è stata studiata in modo da garantire una manipolazione sicura e riproducibile di campioni potenzialmente infetti, e comprende 3 fasi: legame, lavaggio ed eluizione (vedere il diagramma di flusso a pag. 6). L'utente può scegliere fra diversi volumi d'ingresso dei campioni.

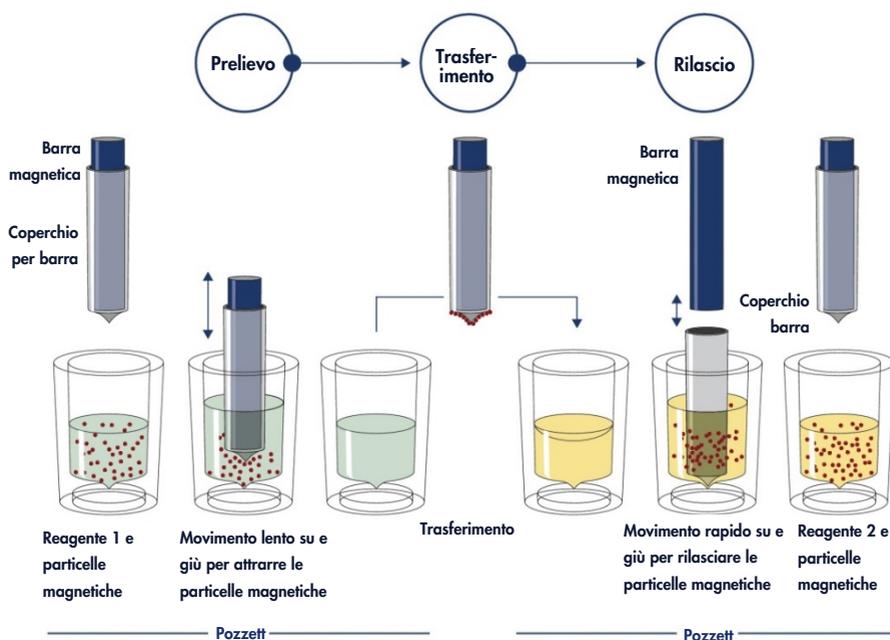
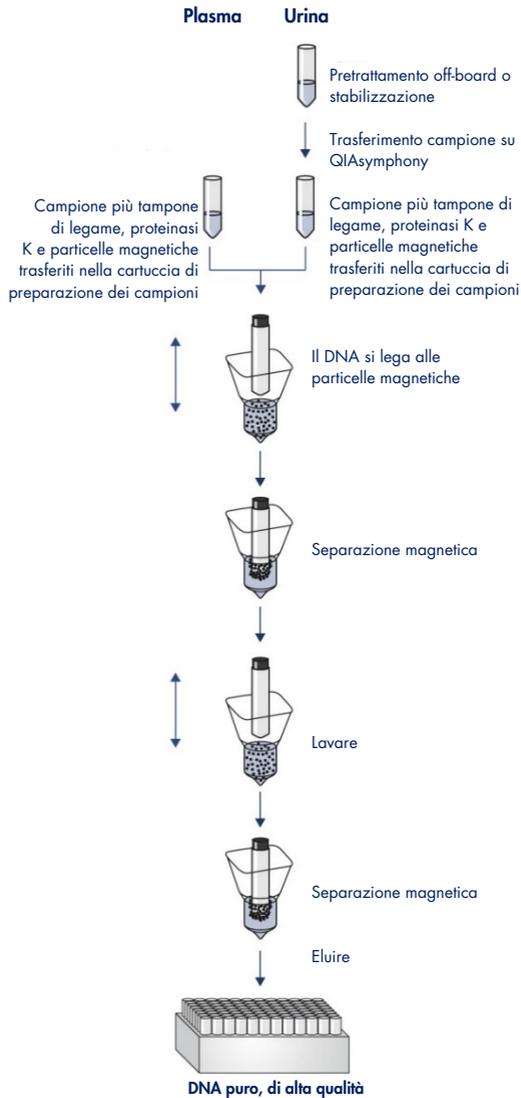


Figura 1. Rappresentazione schematica del principio del sistema QIASymphony SP. Il QIASymphony SP processa un campione contenente particelle magnetiche con la seguente procedura: una barra magnetica protetta da un coperchio entra in un pozzetto contenente il campione e attrae le particelle magnetiche. La barra magnetica con coperchio viene posizionata sopra un altro pozzetto e le particelle magnetiche vengono rilasciate. Questi passaggi vengono ripetuti più volte durante la processazione dei campioni. Il QIASymphony SP utilizza una testa magnetica contenente una serie di 24 barre magnetiche e può pertanto processare contemporaneamente fino a 24 campioni.

Procedura per QIASymphony DSP Circulating DNA



Sommario e spiegazioni

Gli acidi nucleici liberi circolanti (circulating cell-free nucleic acids, ccfNA) sono presenti nel plasma o nell'urina di solito sotto forma di frammenti corti, <1000 bp (DNA) e <1000 nt (RNA). Di solito la concentrazione di ccfNA in fluidi biologici, quali plasma o urina, è bassa e varia sensibilmente tra un soggetto e l'altro. Per il ccfNA, la concentrazione può variare da 1 a 100 ng/mL. Il QIASymphony DSP Circulating DNA è un test in vitro pronto all'uso per la purificazione qualitativa di DNA libero circolante (circulating cell-free DNA, ccfDNA) da plasma e urina umani, eseguita sullo strumento QIASymphony SP.

Il QIASymphony DSP Circulating DNA Kit fornisce reagenti per procedure completamente automatizzate e simultanee di purificazione di ccfDNA umano da plasma e urina. Le caratteristiche delle prestazioni non sono state accertate per ogni provetta di raccolta ematica e devono essere convalidate dall'utente. La tecnologia a particelle magnetiche consente di purificare gli acidi nucleici di alta qualità che sono privi di proteine, nucleasi e altre impurità. Il ccfDNA purificato è compatibile con un'ampia gamma di applicazioni a valle. Il QIASymphony SP esegue tutte le fasi della procedura di purificazione. In una singola sessione possono essere processati fino a 96 campioni, in lotti di 24 campioni. I campioni di urina possono richiedere un pretrattamento manuale.

Materiali forniti

Contenuto del kit

		(96)	(192)	Massimo (192)
QIAasympy DSP Circulating DNA Kit				
Numero di catalogo		937555	937556	937566
Numero di reazioni		96 (2 mL, 4 mL, 6 mL, 8 mL e 10 mL di volume campione)	192 (2 mL e 4 mL di volume campione)	192 (6 mL, 8 mL e 10 mL di volume campione)
		192 (1 mL di volume campione)	384 (1 mL di volume campione)	

Abbreviazioni	Identità	Quantità		
RC REAG CART	Reagent cartridge* (cartuccia reagenti)	2	2	2
PROTK PROTK	QIAGEN Proteinase K (proteinas K QIAGEN)	3 x 10 mL†	6 x 10 mL	13 x 10 mL
PL	Piercing Lid (Coperchio perforante)	2	2	2
RSS	Reuse Seal Set (Set sigillante riutilizzabile)‡	2	2	2
	Istruzioni per l'uso (manuale)	1	1	1

* Contiene azide di sodio come conservante.

† È necessario ordinare flaconi aggiuntivi di proteinasi K per un volume di campione da 6 mL, 8 mL e 10 mL, per trattare 96 campioni in totale (fare riferimento al punto relativo ai reagenti aggiuntivi).

‡ Un Reuse Seal Set contiene 8 strisce sigillanti riutilizzabili.

Componenti del kit

I principali componenti del kit contenenti principi attivi sono illustrati di seguito.

Reagente	Componenti	Concentrazione (w/w) [%]*
Cartuccia reagenti (RC)	Detergente non ionico	da $\geq 0,5$ a < 10 [w/w]
	Particella magnetica a scambio ionico	n/d
	NaOH	da $\geq 0,05$ a $< 0,1$ [w/w]
	Etanolo	da ≥ 70 a < 90 [v/v]
Proteinasi K QIAGEN	Proteinasi K	da ≥ 1 a < 3 % [w/w]

* Concentrazione massima in un singolo pozzetto.

Controlli e calibratori

Per minimizzare il rischio di un impatto negativo sui risultati diagnostici, è necessario ricorrere ad adeguati controlli delle applicazioni a valle.

Materiale necessario ma non in dotazione

Quando si utilizzano sostanze chimiche, indossare sempre un camice da laboratorio adeguato, guanti monouso e occhiali di protezione. Per maggiori informazioni, consultare le schede tecniche di sicurezza (Safety Data Sheet, SDS) sul prodotto, disponibili presso il fornitore.

Reagenti aggiuntivi

- Buffer ATL (per il pretrattamento di campioni di urina; n. cat. 939016)
- Proteinasi K (n. cat. 19134) per un volume del campione pari a 6–10 mL da usare con il QIASymphony DSP Circulating DNA Kit (96)
- Soluzione fisiologica con tampone fosfato (Phosphate-Buffered Saline, PBS; potrebbe essere necessaria per rabboccare i volumi dei campioni)

Per ulteriori informazioni necessarie su quanta Proteinasi K ordinare, consultare la scheda di protocollo, disponibile nella scheda delle risorse della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Per ulteriori informazioni necessarie per il pretrattamento e la stabilizzazione di campioni di urina, consultare la scheda di protocollo, disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti, all'indirizzo www.qiagen.com.

Materiali di consumo

- Sample Prep Cartridges, 8-well cartridges (n. cat. 997002)
- 8-Rod Covers (n. cat. 997004)
- Filter-Tips, 200 μ L (n. cat. 990332) e 1500 μ L (n. cat. 997024)
- Provette per campioni. Per i formati compatibili delle provette primarie e secondarie, vedere l'elenco del materiale da laboratorio disponibile, nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti, all'indirizzo www.qiagen.com

- Provette o piastre per eluizione. Per i formati compatibili delle piastre e delle provette per eluizione, vedere l'elenco del materiale da laboratorio, disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti, all'indirizzo www.qiagen.com.
- Puntali per pipette regolabili (per evitare la contaminazione crociata, si raccomanda vivamente di utilizzare puntali per pipette con barriere anti-aerosol)

Strumentazione

Prima dell'uso, assicurarsi che gli strumenti siano stati revisionati e calibrati secondo le raccomandazioni del produttore.

- Strumento QIASymphony SP (n. cat. 9001297)
- Agitatore Vortex
- Pipette (regolabili)

Protocollo e materiale da laboratorio

Oltre al manuale, le istruzioni per l'uso comprendono la scheda di protocollo, l'elenco del materiale da laboratorio e le caratteristiche delle prestazioni, disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti, all'indirizzo www.qiagen.com

Avvertenze e precauzioni

Tenere presente che può essere necessario fare riferimento ai regolamenti locali per la segnalazione di eventuali incidenti gravi verificatisi in relazione al dispositivo al produttore, al rappresentante autorizzato e all'autorità di regolamentazione dello Paese in cui è stabilito l'utente e/o il paziente.

Per uso diagnostico in vitro

Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il kit.

Tenere presente i seguenti rischi rimanenti:

- Gli ID dei campioni possono anche essere inseriti manualmente (per i dettagli, consultare il *Manuale utente di QIA Symphony SP*). Se vengono inseriti manualmente dati ID non corretti, potrebbe verificarsi una correlazione errata tra campione e paziente.

Informazioni sulla sicurezza

Quando si utilizzano sostanze chimiche, indossare sempre un camice da laboratorio adeguato, guanti monouso e occhiali di protezione. Per maggiori informazioni, consultare le corrispondenti schede tecniche di sicurezza (Safety Data Sheet, SDS). Le schede sono disponibili online nel pratico formato PDF sul sito www.qiagen.com/safety, dove è possibile cercare, visualizzare e stampare la scheda SDS di ogni kit QIAGEN e di ogni relativo componente.

- Tutte le sostanze chimiche e i materiali biologici sono potenzialmente pericolosi. I campioni sono potenzialmente infetti e devono essere manipolati e smaltiti in conformità alle normative di sicurezza locali vigenti in materia.

- QIAGEN non ha testato i residui liquidi generati dalla procedura con il QIAAsymphony DSP Circulating DNA Kit per la presenza di materiali residui infetti. Perciò, quando si lavora con questo prodotto, occorre adottare precauzioni universali (guanti, camice da laboratorio e protezioni oculari) per manipolare materiali umani potenzialmente infetti; inoltre i materiali di scarto liquidi devono essere considerati infetti e quindi manipolati ed eliminati in conformità alle normative locali sulla sicurezza.
- I tamponi nella cartuccia reagenti contengono azide di sodio. In caso di fuoriuscita di tamponi del kit, pulire con acqua e detergente da laboratorio idoneo. Se il liquido fuoriuscito contiene agenti potenzialmente infettivi, pulire l'area interessata prima con acqua e un detergente da laboratorio, quindi con ipoclorito di sodio 1% (v/v).

AVVERTENZA



Rischio di lesioni personali

Non aggiungere candeggina o soluzioni acide direttamente nelle preparazioni di campioni da eliminare.

Informazioni di emergenza

CHEMTREC

USA e Canada 1-800-424-9300

Al di fuori di USA e Canada +1 703-527-3887

Precauzioni

Le seguenti informazioni sui rischi e misure precauzionali si applicano ai componenti del QIASymphony DSP Circulating DNA Kit.

MBS3

Sodium azide

Contiene: azide di sodio. Può essere nocivo se ingerito. In caso di malore, contattare un CENTRO ANTIVELENI o un medico.

Proteinasi K



Contiene: Proteinasi K. Pericolo! Causa lieve irritazione cutanea. Se inalato, può causare sintomi di asma e allergia o difficoltà respiratorie. Evitare di respirare le polveri/i fumi/i gas/il prodotto nebulizzato/i vapori/gli aerosol. Smaltire il contenuto/contenitore in un impianto d'eliminazione di rifiuti autorizzato. Se si manifestano sintomi respiratori: Contattare un CENTRO ANTIVELENI o un medico. IN CASO DI INALAZIONE: In caso di difficoltà respiratorie, portare la vittima all'aria aperta e mantenerla tranquilla in posizione confortevole per la respirazione. Indossare una protezione per la respirazione.

QSW9



Contiene: etanolo. Pericolo! Causa grave irritazione agli occhi. Liquido e vapori facilmente infiammabili. Smaltire il contenuto/contenitore in un impianto d'eliminazione di rifiuti autorizzato. Se l'irritazione degli occhi persiste: consultare un medico. Conservare lontano da fonti di calore/scintille/fiamme libere/superfici molto calde. - Non fumare. Conservare in luogo ben ventilato. Conservare in luogo fresco. Indossare guanti/abbigliamento protettivo/protezione per gli occhi/la faccia.

Smaltimento

I materiali di scarto contengono campioni e reagenti. Tali materiali di scarto possono contenere materiali tossici o infettivi, pertanto devono essere opportunamente smaltiti. Consultare le normative di sicurezza locali per le corrette procedure di smaltimento.

Per maggiori informazioni, consultare le corrispondenti schede tecniche di sicurezza (Safety Data Sheet, SDS). Le schede SDS in formato PDF sono disponibili online all'indirizzo www.qiagen.com/safety. Qui è possibile reperire, visualizzare e stampare la scheda SDS per ciascun kit QIAGEN e i relativi componenti.

Conservazione e manipolazione dei reagenti

Prestare attenzione alle date di scadenza e alle condizioni di conservazione stampate sulla confezione. Non utilizzare componenti scaduti o non correttamente conservati.

I QIAsymphony DSP Circulating DNA Kits devono essere conservati in posizione verticale a temperatura ambiente (15–25 °C). La conservazione a temperature inferiori a 15 °C può portare alla formazione di precipitati nei tamponi (vedere Aspetti importanti da considerare prima di iniziare a pagina 26).

Il QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit contiene soluzione di proteinasi K pronta per l'uso, che può essere conservata a temperatura ambiente.

Se conservato correttamente, il kit è stabile fino alla data di scadenza riportata sulla rispettiva scatola.

Nota: l'etichetta applicata sulla scatola del QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit indica la data di scadenza del kit. Il file dei risultati documenta la data di scadenza solo per la cartuccia reagenti.

Stabilità durante l'uso

Eventuali cartucce reagenti utilizzate solo parzialmente possono essere conservate per una durata massima di 4 settimane, in posizione verticale a temperatura ambiente (15–25°C), consentendo un efficiente riutilizzo dei reagenti e una processazione dei campioni più flessibile. Se una cartuccia reagenti è utilizzata solo parzialmente, riposizionare il coperchio sul recipiente contenente le particelle magnetiche e sigillare la cartuccia reagenti con le strisce sigillanti riutilizzabili (Reuse Seal Strips, RSS) in dotazione subito dopo il termine del protocollo per evitare l'evaporazione.

Per evitare l'evaporazione dei reagenti, la cartuccia reagenti deve rimanere aperta al massimo per 15 ore (compreso il tempo di processazione) ad una temperatura ambiente massima di 32 °C. La conservazione scorretta dei componenti del kit può causare un invecchiamento accelerato dei tamponi.

La processazione di lotti con un numero ridotto di campioni (<24) aumenta sia il tempo che la cartuccia reagenti (RC) rimane aperta sia i volumi di tampone necessari, riducendo potenzialmente il numero totale di preparazioni possibili per cartuccia.

Evitare di esporre le cartucce reagenti ai raggi UV (ad esempio, quelli utilizzati per la decontaminazione), in quanto tale esposizione può causare un invecchiamento accelerato delle cartucce reagenti e dei tamponi.

Prelievo, conservazione e manipolazione dei campioni

Nota: la stabilità dei campioni e le prestazioni dell'estrazione degli acidi nucleici dipendono fortemente da vari fattori, quali il metodo e il dispositivo per la raccolta dei campioni, la temperatura di conservazione, i cicli di congelamento/scongelo e le condizioni di trasporto, e si riferiscono alla specifica applicazione a valle. È stata stabilita per i QIASymphony DSP Circulating DNA Kit in combinazione a dispositivi di raccolta del campione e applicazioni a valle esemplari. È responsabilità dell'utente consultare le istruzioni per l'uso della specifica applicazione a valle e allo specifico dispositivo di raccolta del campione utilizzati nel proprio laboratorio e/o convalidare l'intero flusso di lavoro per stabilire le condizioni appropriate.

Per maggiori informazioni sulla procedura automatizzata (nonché sulle provette per campioni utilizzabili per determinati protocolli), sulla conservazione, sulla manipolazione e sui pretrattamenti specifici dei campioni, consultare la rispettiva scheda di protocollo e l'elenco del materiale da laboratorio disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Procedura

Purificazione automatizzata sul QIASymphony SP

Il QIASymphony SP consente di eseguire una preparazione automatizzata dei campioni in modo semplice e pratico. I campioni, i reagenti, i materiali di consumo e gli eluati vengono separati in diversi cassette. Caricare i campioni, i reagenti forniti nelle speciali cartucce e i materiali di consumo preposizionati su rack nel corrispondente cassetto prima di cominciare la processazione. Avviare il protocollo e rimuovere il DNA purificato dal cassetto "Eluate" (Eluito) dopo la processazione. Per le istruzioni di funzionamento consultare i rispettivi manuali utente in dotazione con lo strumento.

Nota: la manutenzione opzionale non è obbligatoria per il funzionamento dello strumento, ma è fortemente consigliata per ridurre il rischio di contaminazione.

La gamma dei protocolli disponibili è in costante espansione. È possibile scaricare gratuitamente i nuovi protocolli QIAGEN disponibili all'indirizzo www.qiagen.com nella scheda Resources (Risorse) dei singoli kit.

Caricamento delle cartucce reagenti nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo)

I reagenti per la purificazione del DNA sono contenuti in un'innovativa cartuccia reagenti (Figura 2, pagina 21). Ciascun recipiente della cartuccia reagenti contiene un particolare reagente, vale a dire particelle magnetiche, tampone di legame, tampone di lavaggio oppure tampone di eluizione. Le cartucce reagenti utilizzate solo parzialmente possono essere richiuse con le strisce sigillanti riutilizzabili per evitare che si generi evaporazione e conservate fino al successivo utilizzo; vedere "Conservazione e manipolazione dei reagenti", a pagina 17.

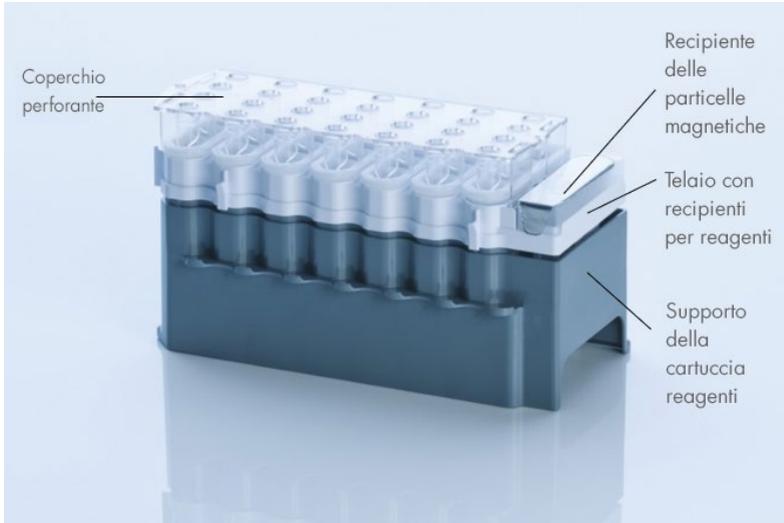


Figura 2. Cartuccia reagenti QIASymphony. La cartuccia reagenti contiene tutti i reagenti necessari per l'esecuzione del protocollo.

Prima di avviare la procedura, collocare la cartuccia reagenti nel relativo supporto. Prima di utilizzare una cartuccia reagenti per la prima volta, posizionare il coperchio perforante (Piercing Lid, PL) sulla cartuccia reagenti (Figura 2).

Nota: il coperchio perforante presenta parti acuminate. Fare attenzione quando lo si posiziona sulla cartuccia reagenti. Accertarsi di posizionare il coperchio perforante sulla cartuccia reagenti nel senso corretto e spingerlo delicatamente verso il basso finché non scatta in posizione. La cartuccia reagenti si perfora con lo strumento QIASymphony SP.

Prima dell'uso, rimuovere il recipiente delle particelle magnetiche dal telaio della cartuccia reagenti, agitarlo vigorosamente su vortex per almeno 3 minuti, per essere certi che le particelle magnetiche siano completamente risospese, quindi riposizionarlo nel telaio della cartuccia reagenti.

Nota: le particelle magnetiche possono cambiare colore. Ciò non ha alcun effetto sulle prestazioni.

Se si impiegano cartucce reagenti parzialmente usate, verificare di aver rimosso le strisce sigillanti riutilizzabili.

Rimuovere la pellicola o il coperchio del recipiente delle particelle magnetiche, quindi caricare la cartuccia reagenti nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo).

Nota: aggiungere proteinasi K seguendo le istruzioni riportate nella scheda di protocollo disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com

Caricamento della plastica da laboratorio nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo)

Caricare le cartucce per la preparazione dei campioni, i 8-Rod Covers (entrambi preposizionati su rack in box unitari) e i puntali con filtro monouso (puntali da 200 µL forniti in rack blu, puntali da 1500 µL forniti in rack neri) nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo).

Nota: accertarsi che i coperchi dei box unitari vengano rimossi prima di caricare i box nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo).

Nota: i puntali sono provvisti di filtri per impedire la contaminazione crociata.

Gli slot dei rack per puntali sul piano di lavoro del QIAasymphony SP possono essere occupati da qualsiasi tipo di rack per puntali. Il QIAasymphony SP identificherà il tipo di puntale caricato durante la scansione di inventario.

Nota: non rifornire i rack per puntali o i box unitari delle cartucce per la preparazione dei campioni o degli 8-Rod Covers prima di avviare l'esecuzione di un altro protocollo. Il QIASymphony SP è in grado di utilizzare rack per puntali e box unitari parzialmente utilizzati.

Per i materiali di consumo necessari consultare la rispettiva scheda di protocollo disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com. Per informazioni sugli ordini della plastica da laboratorio, vedere pag. 41.

Caricamento del cassetto "Waste" (Materiali di scarto)

Le cartucce per la preparazione dei campioni e gli 8-Rod Covers utilizzati per l'esecuzione di un processo vengono riposti in appositi box unitari vuoti nel cassetto "Waste" (Materiali di scarto). Accertarsi che il cassetto "Waste" (Materiali di scarto) contenga sufficienti box unitari vuoti per la plastica prodotta durante l'esecuzione del protocollo.

Nota: controllare che i coperchi dei contenitori unitari vengano rimossi prima di caricare i box nel cassetto "Waste" (Materiali di scarto). Se si utilizzano i contenitori per 8-Rod Covers per raccogliere sia le cartucce per la preparazione dei campioni usate che gli 8-Rod Covers usati, accertarsi che venga rimosso lo spaziatore nei contenitori.

Sul lato anteriore del cassetto "Waste" (Materiali di scarto) attaccare un sacchetto per raccogliere i puntali con filtro usati.

Nota: il sistema non verifica la presenza di un sacchetto per lo smaltimento dei puntali. Accertarsi che il sacchetto per lo smaltimento dei puntali sia correttamente attaccato prima di avviare l'esecuzione di un protocollo. Per maggiori informazioni, consultare i manuali utente in dotazione con lo strumento. Svuotare il sacchetto dei puntali dopo la processazione di un massimo di 96 campioni per evitare un intasamento dei puntali.

Un contenitore di scarico raccoglie i residui liquidi prodotti durante la procedura di purificazione. Il cassetto "Waste" (Materiali di scarto) si chiude solo se il contenitore dei residui liquidi è inserito. Smaltire i residui liquidi in conformità alle normative di sicurezza e ambientali locali vigenti in materia. Non autoclavare il contenitore dei residui liquidi pieno. Svuotare il contenitore dei residui liquidi al più tardi dopo aver processato al massimo 96 campioni.

Caricamento del cassetto "Eluate" (Eluito)

Caricare il rack per eluizione richiesto nel cassetto "Eluate" (Eluito). Dato che la conservazione a lungo termine degli eluiti nel cassetto "Eluate" (Eluito) può comportare evaporazione o formazione di condensa, occorre utilizzare la posizione di raffreddamento. Utilizzare solo "Elution slot 1" (Slot di eluizione 1) con il corrispondente adattatore di raffreddamento.

Scansione di inventario

Prima di avviare la procedura, lo strumento controlla che nei corrispondenti cassette siano stati caricati sufficienti materiali di consumo per i batch in coda.

Preparazione dei campioni

I QIASymphony DSP Circulating DNA Kit sono concepiti per la purificazione automatizzata di DNA umano libero circolante da plasma e urina umani.

Evitare la formazione di schiuma all'interno o sui campioni. In caso contrario si potrebbe determinare il pipettaggio di un volume errato di campione. In base al materiale iniziale utilizzato, può essere necessario pretrattare i campioni. I campioni devono essere portati a temperatura ambiente (15–25 °C) prima di avviare il processo.

Per maggiori informazioni sulla procedura automatizzata (nonché sulle provette per campioni utilizzabili per determinati protocolli) e sui pretrattamenti specifici dei campioni, consultare la rispettiva scheda di protocollo e l'elenco del materiale da laboratorio disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Conservazione del DNA

Nota: la stabilità degli eluiti dipende in larga misura da vari fattori ed è correlata alla specifica applicazione a valle. Ciò è stato determinato per il QS DSP Circulating DNA Kit in combinazione ad applicazioni a valle esemplari. È responsabilità dell'utente consultare le istruzioni per l'uso della specifica applicazione a valle utilizzata nel proprio laboratorio e/o convalidare l'intero flusso di lavoro per stabilire le condizioni di conservazione appropriate.

Le condizioni e la durata di conservazione degli acidi nucleici purificati dipendono dal materiale del campione utilizzato.

Protocollo: purificazione del DNA libero circolante

Panoramica del protocollo

Tabella 1. Panoramica del protocollo

Campione	Volume campione (µL)	Volume di eluizione (µL)	Protocollo QIAasymphony SP
Plasma, urina	1.000	60	circDNA_1000_DSP
Plasma, urina	2.000	60	circDNA_2000_DSP
Plasma, urina	4.000	60	circDNA_4000_DSP
Plasma, urina	6.000	60	circDNA_6000_DSP
Plasma, urina	8.000	60	circDNA_8000_DSP
Plasma, urina	10.000	60	circDNA_10000_DSP

Le informazioni dettagliate sono indicate nelle schede di protocollo e nell'elenco del materiale da laboratorio disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Si illustra di seguito un protocollo generale per l'impiego dei kit QIAasymphony DSP. Per maggiori informazioni sui singoli protocolli, inclusi i volumi e le provette, consultare le schede di protocolli e l'elenco del materiale da laboratorio, disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Aspetti importanti da considerare prima di iniziare

- Dopo la ricezione, verificare che i componenti del kit non siano danneggiati. Non utilizzare componenti del kit danneggiati, poiché potrebbero limitare il rendimento del kit, causare lesioni all'utente o danneggiare lo strumento.
- Acquisire esperienza con l'uso del sistema QIAasymphony SP. Per le istruzioni di funzionamento consultare i rispettivi manuali utente in dotazione con lo strumento.
- La manutenzione opzionale non è obbligatoria per il funzionamento dello strumento, ma è fortemente consigliata per ridurre il rischio di contaminazione.

- Prima di avviare la procedura, leggere “Descrizione e principio”, a partire da pag. 5.
- Acquisire familiarità con la scheda di protocollo riguardante la procedura che si desidera utilizzare. Le schede di protocollo sono disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all’indirizzo www.qiagen.com.
- Evitare di agitare energicamente la cartuccia reagenti, per prevenire la formazione di schiuma che può causare problemi di rilevamento del livello del liquido.
- Le procedure di controllo qualità di QIAGEN comprendono l’esecuzione di test funzionali per il rilascio dei kit condotti sui singoli lotti di kit. Pertanto, non miscelare reagenti appartenenti a lotti di kit diversi e non unire singoli reagenti provenienti da lotti di reagenti diversi.
- Prima di avviare un pretrattamento che richiede il Buffer ATL, controllare se si è formato del precipitato nel Buffer ATL. Se necessario, sciogliere il precipitato riscaldando il tampone a 70 °C e agitando delicatamente in un bagno d’acqua.* Aspirare le bolle d’aria dalla superficie del Buffer ATL.

Ulteriori accorgimenti prima di iniziare

- Prima di avviare la procedura, accertarsi che le particelle magnetiche siano completamente risospese. Prima dell’uso, agitare energicamente in vortex per 3 minuti il recipiente contenente le particelle magnetiche.
- Accertarsi che il coperchio perforante venga collocato sulla cartuccia reagenti e che il coperchio del recipiente delle particelle magnetiche venga rimosso oppure, se si utilizza una cartuccia reagenti già parzialmente utilizzata, accertarsi che le strisce sigillanti riutilizzabili siano state rimosse.
- La proteinasi K non è inclusa nella cartuccia reagenti ma deve essere fornita dall’utente (cassetto campioni, slot A, posizione 1, 2 e/o 3). Verificare che sia disponibile il volume corretto di proteinasi K. (Per maggiori informazioni, consultare la scheda di protocollo

* Assicurarsi che gli strumenti siano stati controllati, revisionati e calibrati periodicamente secondo le disposizioni del produttore.

disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com).

- Se i campioni sono provvisti di codici a barre, orientare i campioni nel portaprovette in modo che i codici a barre siano rivolti verso il corrispondente lettore sul lato sinistro di QIASymphony SP.
- Per informazioni sulle provette campioni compatibili con un determinato protocollo, vedere il corrispondente elenco del materiale da laboratorio disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.
- Per informazioni sui volumi minimi dei campioni per le provette secondarie, vedere il corrispondente elenco del materiale da laboratorio disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Procedura

1. Chiudere tutti i cassettei e il coperchio.
2. Accendere il QIASymphony SP e attendere finché non appare il messaggio **Sample Preparation** (Preparazione dei campioni) sullo schermo e finché la procedura di inizializzazione non è terminata.

L'interruttore di alimentazione si trova nell'angolo inferiore sinistro del QIASymphony SP.

3. Eseguire l'accesso allo strumento.
4. Caricare il rack per eluizione richiesto nel cassetto "Eluate" (Eluito).

Non caricare una piastra a 96 pozzetti nello "Elution slot 4" (Slot di eluizione 4). Utilizzare "Elution slot 1" (Slot di eluizione 1) con il corrispondente adattatore di raffreddamento.

Se si utilizza una piastra a 96 pozzetti, accertarsi che la piastra sia orientata correttamente, in quanto un posizionamento errato rischia di creare confusione nei campioni nel test a valle.

Se si utilizza il rack Elution Microtubes CL, rimuovere il fondo ruotando il rack fino a fare fuoriuscire il fondo.

5. Accertarsi che il cassetto "Waste" (Materiale di scarto) sia correttamente inserito ed eseguire una scansione di inventario del cassetto "Waste" (Materiale di scarto), incluso lo scivolo dei puntali e il contenitore dei residui liquidi. Se necessario, sostituire il sacchetto di smaltimento dei puntali.
6. Caricare la/e cartuccia/e reagenti e i materiali di consumo richiesti nel cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo).
7. Eseguire una scansione dell'inventario del cassetto "Reagents and Consumables" (Reagenti e materiali di consumo).
8. Collocare i campioni nell'apposito portacampioni e caricarli nel cassetto "Sample" (Campione).

Nota: per garantire il corretto rilevamento del livello del liquido, spingere le provette verso il basso fino al fondo del portaprovette o dell'inserito, se vengono utilizzati degli inserti.

9. Utilizzando il touch screen, inserire le informazioni necessarie per ogni batch di campioni e per la proteinasi K da processare.

Inserire le seguenti informazioni:

- Informazioni del campione (in base ai rack per campioni utilizzati)
- Protocollo da eseguire (Set di controllo dell'esame)
- Volume di eluizione e posizione di uscita

Dopo aver inserito le informazioni sul lotto, lo stato passa da "LOADED" (Caricato) a "QUEUED" (In coda). Non appena un batch viene messo in coda, appare il pulsante Run (Processo).

10. Collocare la proteinasi K nell'apposito portacampioni in posizione 1, 2 e/o 3, quindi caricarli nello slot A del cassetto "Sample" (Campione).
11. Definire la proteinasi K premendo il pulsante **IC**.
12. Premere il pulsante **Run** (Processo) per avviare la procedura di purificazione.

Tutte le fasi di elaborazione sono completamente automatizzate. Al termine dell'esecuzione del protocollo, lo stato del batch passa da RUNNING (In esecuzione) a COMPLETED (Completato).

13. Dal cassetto "Eluate" (Eluito) estrarre il rack per eluizione contenente gli acidi nucleici purificati.
14. Il DNA è pronto per essere utilizzato o può essere conservato.

Si consiglia di rimuovere la piastra di eluizione dal cassetto "Eluate" (Eluito) subito dopo la fine del processo. A seconda della temperatura e del livello di umidità, le piastre di eluizione rimaste nel sistema QIASymphony SP dopo la fine della seduta potrebbero presentare condensa o evaporazione.

In linea generale le particelle magnetiche non vengono trascinate negli eluiti. In caso di carryover, le particelle magnetiche negli eluiti non influenzano gran parte delle applicazioni a valle.

Se occorre rimuovere le particelle magnetiche prima di eseguire le applicazioni a valle, si consiglia di collocare innanzitutto le provette o le piastre contenenti gli eluiti a contatto con un adeguato magnete e poi di trasferire gli eluiti in una provetta pulita (vedere "Guida alla risoluzione dei problemi", a pagina 34).

Per ogni piastra di eluizione vengono creati file di risultati.

15. Se una cartuccia reagenti è stata utilizzata solo parzialmente, sigillarla con le strisce sigillanti riutilizzabili in dotazione al termine del protocollo per evitare l'evaporazione.

Nota: per maggiori informazioni sulla conservazione delle cartucce reagenti parzialmente utilizzate, vedere la sezione "Conservazione e manipolazione dei reagenti", a pagina 17.

16. Smaltire le provette dei campioni usate, come pure i materiali di scarto in conformità alle disposizioni di sicurezza locali vigenti in materia.

Vedere "Avvertenze e precauzioni", a pagina 12, per le informazioni di sicurezza.

17. Pulire lo strumento QIASymphony SP.

Seguire le istruzioni per la manutenzione riportate nei manuali utente in dotazione con lo strumento. Assicurarsi di pulire regolarmente le protezioni dei puntali per ridurre al minimo il rischio di contaminazione crociata.

18. Chiudere i cassette e spegnere lo strumento QIASymphony SP.

Controllo di qualità

In conformità al Sistema di Gestione della Qualità certificato ISO di QIAGEN, ogni lotto del QIASymphony DSP Circulating DNA Kit è stato testato in base a specifiche predefinite per garantire la costante qualità del prodotto.

Limitazioni

L'efficacia del sistema è stata stabilita mediante studi di valutazione delle prestazioni, purificando il ccfDNA ottenuto da plasma e urina umani. Il sangue è stato raccolto nelle provette di raccolta per prelievo ematico senza stabilizzatori di profilo del ccfDNA (provette con EDTA) e provette di raccolta per prelievo ematico con stabilizzatori di profilo ccfDNA (PAXgene® Blood ccfDNA Tube, PreAnalytiX; Cell-Free DNA BCT®, Streck®).

È responsabilità dell'utente convalidare le prestazioni del sistema per qualunque procedura utilizzata in laboratorio che non sia coperta dagli studi di valutazione delle prestazioni QIAGEN.

Per minimizzare il rischio di un impatto negativo sui risultati diagnostici, è necessario ricorrere ad adeguati controlli delle applicazioni a valle. Per un'ulteriore convalida, si consiglia di attenersi alle linee guida della Conferenza Internazionale sull'Armonizzazione dei Requisiti Tecnici (ICH) riportate in *ICH Q2 (R1) Validation of Analytical Procedures: Text And Methodology* (Convalida dei metodi analitici: testo e metodologia).

Eventuali risultati diagnostici generati dal sistema devono essere interpretati in combinazione con gli esiti di altri esami clinici o di laboratorio.

Per maggiori informazioni sulle Limitazioni, consultare la rispettiva scheda di protocollo disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Caratteristiche delle prestazioni

Le caratteristiche delle prestazioni sono disponibili nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com.

Guida alla risoluzione dei problemi

Questa guida alla risoluzione dei problemi può essere utile per risolvere eventuali situazioni problematiche. Per maggiori informazioni, consultare anche la pagina relativa alle domande frequenti (FAQ) nel nostro servizio di assistenza tecnica: www.qiagen.com/FAQ/FAQList.aspx. Gli esperti dei servizi tecnici QIAGEN sono sempre disponibili per rispondere a qualsiasi domanda riguardante informazioni e/o protocolli presentati in questo manuale o le tecnologie per campioni ed esami (per i dati di contatto visitare il sito www.qiagen.com).

Commenti e suggerimenti

Raccomandazioni generali per la manipolazione

Messaggio d'errore visualizzato sul touch screen	Se durante l'esecuzione di un protocollo viene visualizzato un messaggio d'errore, consultare i manuali utente forniti con gli strumenti.
--	---

Precipitato nel recipiente del reagente della cartuccia aperta del QIASymphony DSP kit

- | | |
|---|---|
| a) Evaporazione dei tamponi | Un'eccessiva evaporazione può causare un aumento della concentrazione di sali nei tamponi. Scartare la cartuccia reagenti. Accertarsi di sigillare i recipienti dei tamponi di una cartuccia reagenti utilizzata solo parzialmente con le strisce sigillanti riutilizzabili se i tamponi non vengono utilizzati per la purificazione. |
| b) Conservazione della cartuccia reagenti | La conservazione della cartuccia reagenti a una temperatura inferiore ai 15 °C può provocare la formazione di precipitati. |

Bassa resa di DNA

- | | |
|---|--|
| a) Particelle magnetiche non risospese completamente | Prima di iniziare la procedura, assicurarsi che le particelle magnetiche siano completamente risospese. Agitare su vortex per almeno 3 minuti prima dell'uso. |
| b) Ostruzione del puntale per pipetta a causa di materiale insolubile | Il materiale insolubile non è stato rimosso dal campione prima di avviare la procedura di purificazione su QIASymphony.
Se necessario, utilizzare le procedure di pretrattamento descritte nella corrispondente scheda di protocollo disponibile nella scheda Resources (Risorse) della pagina prodotti all'indirizzo www.qiagen.com . |
| c) I campioni contengono una bassa concentrazione di ccfDNA | A causa delle quantità estremamente basse di ccfDNA contenute nei campioni, a seconda del metodo di quantificazione utilizzato è possibile che la concentrazione di DNA non sia rilevata.
Si raccomanda di utilizzare un test qPCR sensibile per verificare la concentrazione di DNA negli eluiti. |
| d) Richiusura incompleta della cartuccia reagenti | Lo scambio con l'aria circostante potrebbe ridurre la stabilità dei tamponi, con conseguente minore efficacia della procedura di estrazione di ccfDNA con una cartuccia reagenti parzialmente utilizzata. Accertarsi di sigillare accuratamente i recipienti dei tamponi di una cartuccia reagenti utilizzata solo parzialmente con le strisce sigillanti riutilizzabili se i tamponi non vengono utilizzati per la purificazione. |

Commenti e suggerimenti

- | | | |
|----|--|---|
| e) | Rapida degradazione del ccfDNA in campioni di urina non stabilizzati | A causa della rapida degradazione del ccfDNA in campioni di urina non stabilizzati dopo il prelievo, è possibile che negli eluiti sia rilevata concentrazione di DNA bassa/assente. Si raccomanda di stabilizzare i campioni di urina come descritto nella corrispondente scheda di protocollo.

In alternativa, subito dopo il prelievo e la centrifugazione sottoporre i campioni di urina a pretrattamento ATL e successivamente a estrazione del DNA, come descritto nella corrispondente scheda di protocollo. |
|----|--|---|

Trasferimento dei campioni assente/incompleto

- | | | |
|----|---|--|
| a) | È stato caricato un volume campione non corretto | <p>circDNA_1000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 1,2 mL (provetta Sarstedt) e a 1,4 mL (provetta BD), esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 0,7 mL (provetta Sarstedt) e a 0,9 mL (provetta BD), esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>circDNA_2000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 2,4 mL, esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 1,4 mL, esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>circDNA_4000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 4,5 mL, esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 3,6 mL, esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>circDNA_6000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 6,6 mL, esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 5,9 mL, esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>circDNA_8000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 8,6 mL, esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 7,8 mL, esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>circDNA_10000_DSP: in caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 10,8 mL, esiste un rischio maggiore che venga riportato il codice di errore 140043 (abilitare volume inferiore campione) dal campione. In caso di caricamento di un volume di campione inferiore a 9,9 mL, esiste un rischio maggiore che il campione sia contrassegnato in modo non valido e che esso non venga trasferito.</p> <p>Caricare il volume di campione corretto, come descritto nel corrispondente elenco del materiale da laboratorio. Se il campione disponibile è insufficiente, prima di caricarlo aggiungere PBS fino a ottenere il volume necessario.</p> |
| b) | Formazione di bolle e/o schiuma all'interno della provetta del campione | La formazione di bolle o schiuma nel campione e/o nella provetta di ingresso campione potrebbe causare l'errato rilevamento del livello del liquido e conseguente trasferimento incompleto del campione. Eliminare le bolle dalla provetta. |

Commenti e suggerimenti

Sedimento marrone visibile nell'eluito

Carryover di biglie nell'eluito

In caso di carryover di biglie, le particelle magnetiche negli eluiti non influenzano gran parte delle applicazioni a valle.

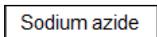
Se le particelle magnetiche devono essere rimosse, applicare la provetta contenente il DNA a un apposito separatore magnetico finché le particelle magnetiche non si saranno separate.

Qualora il separatore magnetico non fosse disponibile, centrifugare la provetta contenente il DNA per 1 minuto alla massima velocità in una microcentrifuga per sedimentare le eventuali particelle magnetiche residue.

Simboli

I seguenti simboli compaiono nelle istruzioni per l'uso o su confezioni ed etichette:

Simbolo	Definizione del simbolo
 Σ <N>	Contenuto di reagenti sufficiente per <N> reazioni
	Data di scadenza
	Questo prodotto soddisfa i requisiti del Regolamento europeo 2017/746 per i dispositivi medico-diagnostici in vitro.
	Dispositivo medico-diagnostico in vitro
	Numero di catalogo
	Numero di lotto
	Numero di materiale (vale a dire, l'etichetta del componente)
	Componenti
	Contiene
	Numero
	Codice GTIN (Global Trade Item Number)
Rn	"R" indica la revisione delle Istruzioni per l'uso (manuale) e "n" indica il numero della revisione

Simbolo	Definizione del simbolo
	Limite di temperatura
	Produttore
	Consultare le istruzioni per l'uso
	Avvertenza/Cautela
	Numero di pozzetto (ad es. pozzetto della cartuccia reagenti)
	Azide di sodio
	Etanolo
	UDI (identificatore univoco del dispositivo)
	Spigoli vivi
	Volume
	Posizionamento verticale

Informazioni di contatto

Per assistenza tecnica e ulteriori informazioni, consultare servizi tecnici all'indirizzo www.qiagen.com/Support, chiamare il numero 00800-22-44-6000, o contattare uno dei reparti di assistenza tecnica QIAGEN o i distributori locali (vedere il retro della copertina o visitare il sito www.qiagen.com).

Appendice: Quantificazione del DNA libero circolante

A causa delle concentrazioni estremamente basse di ccfDNA contenute nei campioni, si sconsiglia di eseguire la misurazione del DNA con uno spettrofotometro. Per la determinazione della concentrazione di DNA libero circolante si raccomanda invece di utilizzare un esame di quantificazione sensibile e accurato basato sulla fluorescenza oppure un esame PCR.

Informazioni per gli ordini

Prodotto	Contenuto	N. cat.
QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit	Include 2 cartucce reagenti, provette per proteinasi K e accessori	937556
QIAsymphony DSP Circulating DNA Maxi Kit (192)	Include 2 cartucce reagenti, provette per proteinasi K e accessori	937566
QIAsymphony DSP Circulating DNA Kit (96)	Include 2 cartucce reagenti, provette per proteinasi K e accessori	937555
Strumento correlato		
QIAsymphony SP	Modulo di preparazione dei campioni QIAsymphony	9001297
Prodotti correlati		
Buffer ATL (4 x 50 mL)	Buffer ATL, 4 x 50 mL, per il pretrattamento di campioni di urina	939016
Proteinase K (10 mL)	Flacone, 1 x 10 mL	19134
Reagent Cartridge Holder (2)	Supporto per cartuccia reagenti da utilizzare con il QIAsymphony SP	997008
Cooling Adapter, 2 mL, v2, Qsym	Adattatore di raffreddamento per provette con tappo a vite da 2 mL. Da utilizzare nel cassetto "Eluate" (Eluito) di QIAsymphony	9020674
Cooling Adapter, EMT, v2, Qsym	Adattatore di raffreddamento per rack EMT. Da usare con gli strumenti QIAsymphony SP/AS (versione software 3.1 o successiva)	9020730

Prodotto	Contenuto	N. cat.
Cooling Adapter, Snap-Cap Microtube QIASymphony, Qsym	Adattatore di raffreddamento per provette Eppendorf® LoBind Snap Cap Safe-Lock da 1,5 mL. Da utilizzare nel cassetto "Eluate" (Eluito) di QIASymphony	9020731
Sample Prep Cartridges, 8-well (336)	Cartucce per la preparazione dei campioni a 8 pozzetti da utilizzare con lo strumento QIASymphony SP	997002
8-Rod Covers (144)	8-Rod Covers da utilizzare con il QIASymphony SP	997004
Filter-Tips, 200 µL (1024)	Puntali con filtro monouso, su rack; (8 x 128). Da utilizzare con QIAcube® e QIASymphony SP/AS	990332
Filter-Tips, 1500 µL, Qsym SP (1024)	Puntali con filtro monouso, su rack; (8 x 128). Da utilizzare con gli strumenti QIASymphony SP/AS	997024
Tip Disposal Bags (15)	Tip disposal bags da utilizzare con gli strumenti QIASymphony SP/AS	9013395
Reuse Seal Set (20)	Reuse Seal Set riutilizzabile per sigillare le cartucce reagenti QIASymphony	997006
Elution Microtubes CL (24 x 96)	Provette in polipropilene non sterili (capacità massima di 0,85 mL, capacità di conservazione inferiore a 0,7 mL, capacità di eluizione di 0,4 mL); 2304 in rack da 96; include strisce sigillanti	19588

Per informazioni aggiornate sulla licenza e per i disclaimer specifici dei prodotti consultare le Istruzioni per l'uso del rispettivo kit QIAGEN. Le Istruzioni per l'uso dei kit QIAGEN sono disponibili sul sito www.qiagen.com oppure possono essere richieste ai servizi tecnici QIAGEN o al distributore locale.

Cronologia delle revisioni del documento

Revisione	Descrizione
R1, giugno 2022	<p>Versione 2, Revisione 1</p> <ul style="list-style-type: none">• Aggiornamento alla versione 2 per la conformità a IVDR• Aggiornamento dei Materiali in dotazione (aggiunti principi attivi)• Aggiornamento di Avvertenze e precauzioni• Aggiornamento di Conservazione e manipolazione dei reagenti• Aggiunta sezione Smaltimento <p>Aggiornamento della Guida alla risoluzione dei problemi (aggiunto carryover biglie)</p>
R2, gennaio 2023	<p>Versione 2, Revisione 2</p> <ul style="list-style-type: none">• Aggiornamento per aggiungere BioScript per un volume di campione di 1 mL (circDNA_1000_DSP)• Aggiornamento della Guida alla risoluzione dei problemi
R3, giugno 2024	<ul style="list-style-type: none">• La versione del documento è stata rimossa dalla cronologia delle revisioni• Sono stati aggiunti il QIASymphony DSP Circulating DNA Maxi Kit (192) e il QIASymphony DSP Circulating DNA Kit (96)• Aggiunta di BioScript per volume del campione di 6 mL, 8 mL e 10 mL (circDNA 6000 DSP, circDNA 8000 DSP e circDNA 10000 DSP)

Contratto di licenza limitato per il QIAAsymphony DSP Circulating DNA Kit

L'uso di questo prodotto implica l'accordo di qualsiasi acquirente o utente del prodotto ai seguenti termini:

1. Il prodotto può essere utilizzato esclusivamente in conformità ai protocolli forniti insieme al prodotto e alle presenti Istruzioni per l'uso e soltanto con i componenti contenuti nel pannello. QIAGEN non concede nessuna licenza, nell'ambito della sua proprietà intellettuale, per l'utilizzo o l'integrazione dei componenti di questo pannello con qualsiasi componente non incluso in questo pannello, fatta eccezione per i protocolli forniti con il prodotto, le presenti Istruzioni per l'uso e i protocolli aggiuntivi disponibili sul sito www.qiagen.com. Alcuni di questi protocolli aggiuntivi sono stati messi a punto da utenti QIAGEN a beneficio degli utenti QIAGEN. Si tratta di protocolli che non sono stati collaudati o ottimizzati da QIAGEN. QIAGEN non offre alcuna garanzia in merito a essi né alla violazione da parte di essi di eventuali diritti di terzi.
2. Al di fuori delle licenze espressamente dichiarate, QIAGEN non garantisce che questo pannello e/o il suo utilizzo non violino i diritti di terzi.
3. Questo pannello e i relativi componenti sono concessi in licenza per un unico uso e non possono essere riutilizzati, rinnovati o rivenduti.
4. QIAGEN esclude specificamente qualunque altra licenza, espressa o implicita, che non rientri tra quelle espressamente dichiarate.
5. L'acquirente e l'utente del pannello accettano di non prendere o permettere a chiunque altro di prendere misure che potrebbero portare o facilitare qualsiasi atto vietato sopra. QIAGEN farà valere i divieti di questo Contratto di licenza limitata presso qualsiasi foro e otterrà il risarcimento di tutte le spese sostenute a scopo di indagine e consulenza legale, ivi comprese le parcelle degli avvocati, con riferimento a qualsiasi causa legale intentata per fare rispettare questo Contratto di licenza limitata o qualsiasi altro diritto di proprietà intellettuale correlato a questo pannello e/o ai relativi componenti.

Per le condizioni di licenza aggiornate, consultare il sito www.qiagen.com.

Marchi commerciali: QIAGEN®, Sample to Insight®, QIAAsymphony®, PAXgene®, QIAcube® (QIAGEN Group); Cell-Free DNA BCT®, Streck® (Streck); Eppendorf® (Eppendorf AG). I marchi, nomi registrati, ecc., utilizzati nel presente documento, anche se non contrassegnati specificamente come tali, vanno considerati protetti dalla legge.

Giugno 2024 HB-3034-003 1133891 © 2024 QIAGEN, tutti i diritti riservati.